

**Zeitschrift:** Die Berner Woche  
**Band:** 35 (1945)  
**Heft:** 17

**Rubrik:** Was die Woche bringt

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# WAS DIE WOCHE BRINGT

## KURSAAL BERN

Unterhaltungskonzerte des Orchesters Rudy Bonzó täglich nachmittags und abends ab 20.30 Uhr.

Grosses Abschiedskonzert Montagabend, den 30. April.

Ab 1. Mai: Kurzes Gastspiel des Orchesters Guy Marrocco.

Dancing allabendlich und Sonntag-nachmittags, Kapelle Willy Bestgen.

Boule-Spiel, Bar und Garten.

## STADTTHEATER BERN

Freitag, 27. April. 20 bis 22¼ Uhr. Ab. 31. T. S. 216. Zum letzten Male. «Der Waf-

fenschmied von Worms». Komische Oper von Albert Lortzing.

**Samstag, 28. April.** 20 bis 23 Uhr. «Das Dreimäderlhaus». Singspiel von H. Berté, nach Musik von Franz Schubert.

**Sonntag, 29. April.** 10¼ bis 12 Uhr. Einführungsmatinee zu «Hoffmanns Erzählungen». — 14½ bis 17½ Uhr. T. S. 217 bis 219. «Das Land des Lächelns». — 20 Uhr. T. S. 220. Erstaufführung. «Hoffmanns Erzählungen». Phantastische Oper von Jacques Offenbach, in der Neubearbeitung von Otto Maag und Hans Haug.

**Montag, 30. April.** 20 Uhr. Tournée officielle de la Comédie de Genève. «Les

Femmes savantes». Comédie en cinq actes de Molière.

**Dienstag, 1. Mai.** 20 bis 23 Uhr. Ab. 31. «Das Dreimäderlhaus».

## Die Narzissen blühen schon

Unter den Ueberraschungen dieses vorzeitigen Frühlings muss man das Blühen der Narzissen ankünden, das dieses Jahr einen ganzen Monat früher ist als gewöhnlich. In den Feldern von Les Avants und Solour über Montreux und längs der Eisenbahnlinie Montreux-Berner Oberland sind die weissen Blumen zum Vorschein getreten.

Der Kontrast mit den Hängen der Rochers de Naye, wo sich die Skieur immer noch tummeln, ist auf eine so kleine Distanz hin ausserordentlich auffallend.

Überall in der ganzen sonnenerfüllten Region der Schweizer Riviera triumphiert der Frühling.

## Rudy Bonzós Abschiedskonzert

Montagabend, 30. April

im Kursaal Bern

Alle Wäsche besorgt Ihnen

**Wäscherei  
Papritz Bern**

Telephon 34662

## Achille Siegrist

Damen- und Herrensalon

Bern

Gurtengasse 4, Tel. 3 78 74

\*

Parfumerien  
Haarfärben, Dauerwellen

Die bequemen

Strub-

Bally-Vasano-

und Prothos-

Schuhe

Gebrüder  
**Georges**  
Bern  
Marktgasse 42

Schweizerarbeit von der Rohwolle bis zum fertigen Kleid in moderner Ausführung



**SCHILD** AG., TUCH- UND DECKENFABRIK

BERN

Wasserwerksgasse 17 (Matte)

Telephon 22612

- HERREN-ANZUGE
- HERREN-MÄNTEL
- SPORT-ANZUGE

## Schmackhaftigkeit

ist eine der Voraussetzungen für gute Verdauung der Speisen.

## Texton Würze

verfeinert die Gerichte ohne den Eigengeschmack der Speisen zu verdrängen, sie verbessert ihn nur.

Der Versuch überzeugt!



HACO-GESELLSCHAFT A. G.  
GÜMLIGEN b. BERN



Ihre gute Erfahrung bestätigt es: Nicht irgend ein Gesichtswasser brauchen Sie, sondern das

↑ Elrose ↑

Gurken-Gesichtslotion

Verlangen Sie mit oder ohne Fett im guten Fachgeschäft à Fr. 4.50 und Fr. 8.-

ELROSE-PRÄPARATE

Wilchingen

Kanton Schaffhausen

Kaufen Sie das ganze Jahr

Schweizerwaren

100 % Schweizerfabrikat

Die hervorragende Porenreinigung durch ein

NATURPRODUKT

Sie wissen doch: Reine Haut ist gesunde Haut, ist schöne Haut

Gegen Einsendung von 80 Rp. erhalten Sie eine Probeflasche